



صاحب السمو الشيخ **خليفة بن زايد آل نشيان** رئيس دولة الإمارات العربية المتحدة - حفظه الله



صاحب السمو الشيخ الدكتور **سلطان بن محمد القاسمي** عضو المجلس الأعلى حاكم الشارقة

# قائمة المحتويات

زؤيتنا ومهمتنا	01
رسالة رئيس مجلس الإدارة والرئيس التنفيذي للمجموعة	02
لعام 2020 -  اضاءات بارزة	04
طلاق العربية ابوظبي	06
لمسؤولية الإجتماعية للشركة	07
جهود الإغاثة ونقل الأفراد والبضائع	80
دارة الأسطول	09
مجموعة العربية للطيران	10
تقرير الحوكمة	11

# رؤيتنا ھي

## "أن نكون احدى شركات الطيران الاقتصادي الرائدة عالمياً"

من حيث:

- هامش الربح
  - الابتكار
  - السمعة
- التميز في التشغيل



# رسالتنا هي

"اعادة صياغة مفهوم السفر الجوي في المنطقة من خلال اسلوب العمل المبتكر، وتوفير القيمة المضافة والتشغيل الآمن الموثوق"

ولتحقيق ذلك سنحرص على:

- توفير افضل الاسعار
- تطوير أعمالنا بشكل مربح
- فريق عمل نشيط ومتعدد المهام
- الالتزام بأعلى المعايير في التشغيل
  - ادارة التكاليف بشكل فعَال

# رسالة رئيس مجلس الإحارة والرئيس التنفيذي للمجموعة

#### أعزائي المساهمين ،

نبـدأ رسـالتنا هـذه بالقـول إنـه بالرغـم ممـا حـدث فـي عـام 2020 وتأثيـر جائحـة كوفيـد-19 المباشـر عـلى صناعـة الطيـران العالميـة ، ظـل الأداء التشـغيلي والمالـي لشـركة العربيـة للطيـران قويـاً ومتينـاً بأساسياته وثابرنا على مواصلة التوسع المدروس للعمليات التشغيلية، مع الارتقاء بإجراءات ضبط التكاليف إلى مستويات جديـدة. يعكـس هـذا الإنجـاز ، مـرة أخـرى ، نمـوذج الأعمـال القـوى الــذي تتبعــه مجموعــة العربيــة للطيــران. ومــن المنصــف ايضــاً الاشـارة الى ان صناعـة الطيـران العالميـة انتقلـت وبسـرعة كبيـرة من تسجيل آداءً قـوي فـي عـام 2019 إلى الاسـوأ فـي تاريخهـا عـام 2020. وبالرغـم مـن البدايـة القويـة لعـام 2020، والتـي اسـتمرت مـع العـام السـابق، إلا أن التأثيـر الكبيـر لوبـاء كوفيـد-19 عـلى عمليـات شـركات الطيـران حـول العالـم قـد القـي بظلـه بالكامـل فـي الربـع الثاني نتيجـة لإغـلاق الحـدود وتعليـق الرحـلات الجويـة فـي جميـع الأسواق الرئيسية. وهذا التحول المفاجئ في الأحداث والقرارات السيادية لمكافحـة انتشـار وبـاء كوفيـد-19 وضـع شـركات الطيـران في مواجهـة التحـدي الأكبـر لهـا فـي تاريخهـا، وفـي الوقـت نفسـه المساهمة فـي لعـب دوراً إنسانيًا مهمـاً مـن خـلال دعـم جهـود الإغاثـة العالميـة.

أدى التأثيـر الفـورى والمباشـر للوبـاء عـلى الاقتصـاد العالمـي إلى إفـلاس العديـد مـن شـركات الطيـران العالميـة وأجبـر بعـض الحكومات على ضخ السيولة لإنقاذ شركاتها الوطنية على مستوى العالــم. واتخــذ فريــق الادارة فــى العربيــة للطيــران سلســلة مــن القـرارات المبكـرة للتحكـم فـي التكلفـة الإجماليـة وتعزيـز السـيولة النقديـة وضمـان اسـتمرارية الأعمـال. وشـملت هـذه الاجـراءات تأجيـل التكاليـف والإنفـاق مـن رأس المـال وإعـادة هيكلـة الوظائـف والكـوادر البشـرية، إضافـة إلى ترشـيد الانفـاق، وجميعهـا خطـوات ساهمت في تقليص التكاليف الإجمالية والحفاظ على السيولة. وبفضل نموذج الأعمال المرن الـذي تنتهجـه العربيـة للطيـران، نجح فريـق الإدارة فـي المبـادرة سـريعاً إلى اتخـاذ الإجـراءات اللازمـة التـي عـززت مـن السـيولة، اضافـة الى الاسـتمرار فـى تشـغيل الرحـلات التجاريـة حيثمـا أمكـن. وقـد أثمـرت هـذه الإجـراءات المبكـرة التـي اتخذتها الشركة ايضاً في الحد من الخسائر الصافية للسنة المالية،

وفي الوقيت نفسيه المساعدة الانسيانية مين خيلال دعيم جهيود الاغاثـة ونقـل البضائـع الاساسـية وإعـادة المواطنيـن إلى اوطانهـم. نحـن فخـورون بالقـول ان هـذه الجهـود المشـتركة سـاعدت بنجـاح جهـود الإغاثـة التـي تقـوم بهـا الحكومـات فـي جميـع أنحـاء المنطقـة. ومـن المهـم أيضًا الإشـارة إلى أن الشـركة قـد وضعـت صحة وسـلامة موظفيهـا وعملاءهـا كأولويـة قصـوى طـوال هـذه الفتـرة ومـع بـدء الاسـتئناف التدريجـي للرحـلات.

ونجحـت الشـركة بتقليـص الخسـائر الصافيـة للسـنة الماليـة 2020 إلى 192 مليـون درهـم، وذلـك بالرغـم مـن الصعوبـات التـي واجهـت قطاع الطيـران نتيجـة تفشـي الوبـاء خـلال العـام. وسـجلت «العربيـة للطيـران» إيـرادات قدرهـا 1.85 مليـار درهـم خـلال العـام ، وقدمـت خدماتها لإجمالي 4.4 مليون مسافر من مراكز عملياتها الخمسة. وتجـدر الاشـارة هنـا انـه بالرغـم مـن ان العـام 2020 كان الاسـوء فـي تاريـخ الطيــران وخصوصــا لناحيــة الخســائر الماليــة، الا ان العربيــة للطيـران اسـتطاعت تسـجيل ربعيَـن مربحيَـن خـلال العـام. فقـدرة العربيـة للطيـران عـلى تحقيـق أربـاح ماليـة فـي الربـع الأول والرابـع مـن العـام 2020 بالرغـم مـن التأثيـر المسـتمر للوبـاء، يعـد شـهادة على قوة نموذج الأعمال الذي تتبعه الشركة.

وفـي حيـن اسـتمر تأثيـر كوفيـد-19 عـلى صناعـة الطيـران حـول العالم، استطعنا وبمشيئة الله تعالى من إطلاق عمليات «العربية أبوظبي»، والتي هي ثمرة اتفاقية تعاون وقعتها «الاتحاد للطيـران» و»العربيـة للطيـران» لتأسـيس أول شـركة طيـران منخفـض التكلفة فـي العاصمـة أبوظبـي. وأقلعـت أولى رحـلات الشـركة إلى الإسكندرية في شهر يوليـو، وتبعهـا إطـلاق ثمانيـة وجهـات إضافيـة مـن مطـار أبوظبـي الدولـي. إن إطـلاق العربيـة أبوظبـي خـلال هــذه الفتـرة هـو شـهادة عـلى قـوة نمـوذج الأعمـال الـذي نتبعـه وكفـاءة الفريـق الاداري للشـركة.

وبينما أجبر الوباء العديد من المطارات على تعليق عملياتها وما زالـت تداعياتـه متواصلـة حتـي اليـوم، تمكنـت «العربيـة للطيـران» مـن إضافـة 14 وجهـة جديـدة لشـبكة وجهاتهـا العالميـة فـي عـام 2020 انطلاقــاً مـن مراكــز عملياتهـا فـي دولــة الإمــارات والمغــرب ومصـر. وأضافـت الشـركة رحـلات مباشـرة بيـن الشـارقة وطشـقند في شهر نوفمبـر، وبـدأت بتسـيير رحلاتهـا مـن الـدار البيضـاء إلى

ريـن وڭلميـم فـي شـهر ديسـمبر، كمـا أطلقـت وجهتيـن جديدتيـن تربط الـدار البيضاء والناظور إلى ملقا. وأضافت «العربيـة للطيـران» 9 وجهـات جديـدة مـن مطـار أبوظبـي الدولي مـن خلال تسـيير رحلات مباشرة إلى الإسكندرية والقاهرة وسوهاج وكابول وشيتاغونغ ودكا والخرطوم ومسقط وصلالة.

وتسـلمت «العربيـة للطيـران» طائرتيـن مـن طـراز ايربـاص A321 neo-LR واختتمـت العـام بأسـطول مؤلـف مـن 57 طائـرة ايربـاص A320 و A321. واحتفلـت أيضـاً بمـرور 17 عامـاً عـلى انطـلاق عملياتهـا الناجحـة، التـي سـاهمت فـي الارتقـاء بمشـهد السـفر الجـوى فـى منطقـة الشـرق الأوسـط وشـمال أفريقيـا، مـن خـلال الترحيب بالمسافر رقم 100 مليون منذ انطلاق الشركة.

ومـن ابـرز جوائـز التقديـر العالميـة التـى فـازت بهـا الشـركة خـلال 2020 كان في شهر أكتوبر حيث حصدت المركز الأول في قائمة مجلـة «ايرفاينانـس» لأفضـل 100 شـركة طيـران عالميـة. نحــن

فخــورون بهــذا التمـيـز الــذي مــن شــأنه ان يعــزز مـن مكانـة الشركة عربيـاً وعالميـاً كأفضــل خيــار للســفر.

المساهمين الاعـزاء، بالرغـم مـن التحديـات المتواصلـة التـي مـا زالـت تواجـه قطـاع الطيـران فـي عـام 2021، نحـن عـلي ثقـة بالأسس المتينة التي يعتمد عليها القطاع وقدرته على مواصلة دوره الحيـوي لدفـع عجلـة الانتعـاش الاقتصـادي. وتواصـل 'العربيـة للطيـران' تركيزهـا عـلى اتخـاذ المزيـد مـن الإجـراءات الإضافيـة التـى مـن شـأنها المسـاهمة فـي تحسـين هيكليــة التكلفـة للمجموعــة، ومتابعـة اسـتئناف عملياتهـا تدريجيـاً حيثمـا أمكـن.

وأخيراً، نختم بالإعراب عن الامتنان لجميع موظفينا على تفانيهم المستمر وعملهم الـدؤوب، خصوصـا موظفـو طاقـم الطائـرة الـذي يعتبـرون مـن خـط الدفـاع الاول، وإلى عملائنـا الذيـن اختـاروا السـفر مع العربيـة للطيـران ؛ وكالعـادة، لكـم مسـاهمينا الأفاضـل لدعمكـم المستمر لنا.

المخلصون،

عبدالله بن محمد آل ثانی رئيس مجلس الإدارة

عادل عبدالله العلى عضو مجلس الإدارة والرئيس التنفيذي للمجموعة

# العام 2020 - اضاءات بارزة

- العربية للطيران تتسلم طائرة جديدة من طراز إيرباص A321neo-LR
  - جائحة كوفيد19- تلقى بثقلها على صناعة الطيران العالمية
- إدارة العربية للطيران تتخذ سلسلة من القرارات لحماية الموظفين والعملاء و استمرارية الأعمال
- ً ارتقت العربية للطيران بمستوى الالتزام بخدمة عملائها، من خلال تقديم خيار الاسترداد النقدي، والمرونة في إعادة جدولة الحجوزات، وإعداد تفاصيل معلومات السفر الخاصة بكوفيد-19 على الموقع الإلكتروني
  - إطلاق تغطية طبية لكوفيد-19 لجميع المسافرين
  - العربية للطيران تسجل أرباحاً صافية قدرها 71 مليون درهم خلال الربع الأول



- العربية للطيران تشغل الرحلات الخاصة ورحلات الشحن الجوى
- العربية للطيران تدعم جهود منظمة الاغذية العالمية التابعة للامم المتحدة من خلال برنامج رحلات عارضة خلال فترة توقف الرحلات
  - العربية أبوظبي تحصل على "شهادة المشغل الجوي"



- العربية أبوظبي تدشّن عملياتها التشغيلية برحلة افتتاحية إلى مصر
  - العربية أبوظبي تسيّر رحلات مباشرة الى القاهرة وكابول ودكا
  - العربية للطيران تتسلم طائرة إضافية جديدة من طراز إيرباص
- العربية للطيران تسجل خسائر صافية قدرها 44 مليون درهم خلال الربع الثالث 2020 نتيجة تداعيات كوفيد-19
  - العربية أبوظبي تطلق رحلات جديدة إلى مسقط و الخرطوم و شاتوغرام و كاتماندو
    - العربية للطيران تسيّر رحلات مباشرة ما بين الشارقة وطشقند
- العربية للطيران تحصد المركز الأول في تصنيف مجلة 'ايرفاينانس' لأفضل 100 شركة طيران عالمية
  - العربية المغرب تُطلق رحلات جوية جديدة تربط ما بين الدار البيضاء و لميم و ريين و مالقة
    - العربية للطيران تفوز بجائزة "أفضل شركة طيران اقتصادي" خلال حفل توزيع جوائز مجلة 'آفييشن بزنس'
      - العربية مصر تطلق رحلات جديدة ما بين أسيوط و عمان و بين القاهرة ومسقط
- العربية المغرب تُطلق برنامجها الصيفي 2021 بإضافة 5 خطوط جوية جديدة انطلاقاً من المغرب إلى إسبانيا
  - العربية للطيران تسجل ارباح صافية قدرها 20 مليون درهم خلال الربع الرابع 2020



# الجوائز

تواصل «العربيـة للطيـران» تلقـي التكريـم عـلى المسـتويات المحليـة والعالميـة بفضـل أدائهـا القـوى وجهودهـا المجتمعيـة. ففي شهر أكتوبـر، حصـدت الشـركة المركـز الأول في قائمـة مجلـة «ايرفاينانـس» لأفضـل 100 شـركة طيـران عالميـة. وحصـل الرئيـس التنفيــذي لمجموعــة العربيــة للطيــران فــي شــهر نوفمبــر عــلي جائـزة «لورييـت 2020» المرموقـة التـي تقدمهـا مجلـة «آفييشـن ويـك نتـوورك» لفئـة «اسـتراتيجية شـركة الخطـوط الجويـة»، تقديـراً

للإنجازات الاستثنائية التي حققها وفريق عمله على صعيد إطلاق مفهـوم السـفر الجـوى منخفـض التكلفـة فـي منطقة الشـرق الأوسـط وشـمال أفريقيـا، والحـرص فـي الوقـت نفسـه عـلى إرسـاء نمـوذج عمل ربحي ومستدام. وفازت «العربية للطياران» في شهر ديسمبر بجائزة «أفضل شركة طيران اقتصادي للعام» خلال النسخة الرابعة عشـر مـن حفـل توزيـع جوائـز مجلـة «آفييشـن بزنـس» الـذي أقيـم



# اطلاق العربية ابوظبي

شـهد يوليـو 2020 إطـلاق "العربيـة أبوظبـي" ، شـركة الطيـران الوحيدة في العالم التي تم إطلاقها خلال جائحة كوفيد -19. وكان من المقرر إطلاق الشركة في مايو 2020، ولكن تم تأجيـل ذلك لمـدة شـهرين بسـبب التأثيـر المفاجـئ للوبـاء عـلى الطيـران، حتـى تمكنت الشركة من اطلاق عملياتها التشغيلية في يوليو برحلة افتتاحيــة إلى مصــر ومــن ثــم اضافــة ثمانــي وجهــات جديــدة الى شـبكتها المتناميـة.

تعـد "العربيـة أبوظبـي" مركـز العمليـات الثالـث للعربيـة للطيـران فـي دولـة الامـارات العربيـة المتحـدة والخامـس عالميـاً. وتمثـل "العربيـة أبوظبي" ثمرة الاتفاقيـة الموقعـة بيـن "الاتحـاد للطيـران" و"العربيـة للطيـران" لإطـلاق شـركة طيـران اقتصـادي تكـون بمثابـة مشـروع مشـترك مسـتقل، وتتخـذ مـن مطـار أبوظبـي الدولـي مقـراً ومركـزاً رئيســياً لعملياتهــا. وتهــدف الناقلــة الجديــدة التــي تأتــي اســتكمالاً للخدمـات التـي تقدمهـا "الاتحـاد للطيـران" مـن أبوظبـي، إلى تلبيـة الطلب المتنامى في المنطقة على السفر الجوي منخفض التكلفة.





# سحاب الخير

استمر برنامج العربية للطيران للمسؤولية الاجتماعية المستدامة «سـحاب الخيـر»، الـذي يهـدف إلى تنفيـذ مبـادرات فـي مجالـي التعليـم والرعايـة الصحيـة فـي المجتمعـات المحتاجـة فـي مختلـف أنحاء العالم، خلال العام 2020 من دعم المشاريع التابعـة للمبـادرة في مختلف الـدول وضمنـت اسـتمرار تشـغيل عيـادات سـحاب الخيـر فـي مصـر وسـيريلانكا وبنغـلادش. ومنعـت جائحـة كوفيـد-19

مبادرة «سحاب الخير» من اطلاق مشاريع جديدة في عام 2020، ومع ذلك، فـي فبرايـر، تـم الانتهـاء مـن مبادرتيـن فـي المغـرب مـع توزيـع الملابـس والبطانيـات عـلى المحتاجيـن فـي منطقـة تـازة / تاوريـرت البـاردة كمـا تـم توزيـع النظـارات عـلى الأطفـال والنسـاء المحتاجيـن فـي عيـن حـرودة بالـدار البيضـاء.







# جهود الإغاثة ونقل الأفراد والبضائع

منـذ تأثيـر جائحـة كوفيـد-19 فـي إغـلاق المطـارات وتعليـق الرحـلات الجويـة، توقـف النقـل الجـوى لفتـرة محـدودة وبشـكل كامل تقريبًا مما تـرك فجـوة كبيـرة لجهـود الإغاثـة وحركـة نقـل المسافرين والبضائع.

وبالرغـم مـن ان شـركات الطيـران كانـت منهمكـة فـي ادارة ازمـة التأثيـر المفاجـئ لوبـاء كوفيـد-19 عـلى أعمالهـا، لـم تدخـر العربيـة للطيـران جهـداً فـي دعـم حمـلات الإغاثـة التـي أطلقتهـا الحكومـات لمساعدة المواطنيــن العالقيــن خــارج اوطانهــم فــي جميــع أنحــاء المنطقـة وكذلـك تشـغيل رحـلات الشـحن الجـوى لنقـل البضائـع الضروريـة. وخـلال العـام 2020، قامـت العربيـة للطيـران بتشـغيل أكثـر مـن 900 رحلـة خاصـة عبـر مراكـز عملياتهـا التشـغيلية وأسـواقها

الإقليميـة ممـا سـاعد مئـات الآلاف مـن الأشـخاص العالقيـن مـن العـودة إلى اوطانهـم مـع المسـاعدة أيضًـا فـي حركـة نقـل الطاقـم الطبي والإنساني. كما ساعدت العربية للطياران برنامج الأغذية العالمـي (WFP) فـي تشـغيل مـا يقـارب مـن 100 رحلـة عارضـة مخصصة لنقل موظفى برنامج الأغذية العالمي أثناء فترة حظر السفر الجوي. كما قامت العربية للطياران بتشغيل ما يقارب 2.0 رحلـة شـحن جـوى خـلال الفتـرة نفسـها لنقـل أكثـر مـن 2.1 مليـون طـن مـن البضائـع الأساسـية.

يسلط الـدور الداعـم لشـركات الطيـران خـلال فتـرة جائجـة كوفيـد-19 الضوء على أهمية السفر الجوى والدور الاساسى الذي تلعبه شـركات الطيـران فـي خدمـة البشـرية.

## Service Provision to **Humanitarian Community**

Middle East and CIS Global Humanitarian Passenger Air Service





# إدارة الأسطول

تشغل العربيـة للطيـران واحـدًا مـن أحـدث أسـاطيل الطائـرات فـي العالـم، وهـو يتألـف بالكامـل مـن طائـرات إيربـاص A320 و A321. وقـد أنهـت الشـركة سـنة 2020 باسـتقبال طائرتيـن جديدتيـن، مـا رفع عـدد طائـرات الأسـطول إلى 57.

وتسلمت الشركة الطائرتيـن ضمـن اتفاقيـة تـم توقيعهـا فـي العـام 2018 لاستئجار ست طائرات إيرباص (neo Long Range A321) واستلمت 2 منها خلال العام 2020 مما رفع عدد طائرات إيرباص A321 التي استلمتها الشركة الى خمس طائرات. وستتسلم الشركة الطائرة الاخيـرة المتبقيـة مـن طـراز A321 خـلال العـام 2021.

وعـلى الرغـم مـن أن الوبـاء أجبـر العديـد مـن شـركات الطيـران حـول العالـم عـلى تغييــر برنامـج اسـتلام طائراتهـا ، إلا أن العربيــة للطيــران لـم تتخـذ مثـل هـذا القـرار فيمـا يتعلـق بطلبيـة الطائـرات ذات الممـر الواحــد التــي وقعتهـا فــي العـام 2019 وذلـك لشـراء 120 طائـرة مــن عائلـة "إيربـاص A320". ويبـدأ تسـليم هـذه الطائـرات فـي عـام 2024 حيث سيستبدل قسم منها بعدد من الطائرات الموجودة حاليا في الاسطول، والتي بحلـول ذلـك الوقـت سـيتم تقاعدهـا مـن العمليات، بالإضافة إلى دعم استراتيجية التوسع العالمية التي تنتهجها الشركة. لا توجـ د خطـط حاليـة لتسـلم طائـرات جديـدة بيـن 2021 و 2024.



# مجموعة العربية

العربيـة للطيـران (شـركة مسـاهمة عامـة) هـي شـركة مدرجة في سـوق دبي المالي ويجرى تـداول أسـهمها تحـت الرمـز: (DFM:AIRARABIA) وهي شركة قابضة تمتلك أصولاً تزيد قيمتها عن 13 مليار درهم إماراتي. تـم تأسـيس العربيـة للطيـران فـي أكتوبـر 2003 بـرأس مـال متواضع، وكانت أول شركة طيـران اقتصـادي فـي المنطقـة، وهـي تضم اليـوم مجموعـة مـن شـركات الطيـران والشـركات الأخـري التـي تقدم خدمات السياحة والسفر في مختلف أنحاء العالم.

تعمل العربيـة للطيـران مـن مراكـز عمليـات متعـددة تقـع فـي مطـار الشارقة الدولي ومطار رأس الخيمة الدولي ومطار أبوظبي الدولي في الإمارات العربيـة المتحـدة أيضًا، ومطار محمـد الخامـس الدولـي في المغرب، ومطار برج العرب الدولي في الإسكندرية في مصر.

# AirArabia AirArabia الشارقية لخيمات الطيران **AirArabia**Engineering Alpha Aviation alpha **cozmo**travel

### شركات الطيران

العربية للطيران (الإمارات) العربية للطيران (المغرب) العربية للطيران (مصر)

### المناولة الأرضية والصيانة

الشارقة لخدمات الطيران حظيرة طائرات العربية للطيران

### عمليات الطيران

مركز تدريب الطيارين أكاديمية ألفا للطيران

#### الضيافة

فندق سنترو الشارقة فندق رادیسون بلو مارینا، دبی ألفا لخدمات الطيران

#### السياحة

مقر العالم للسفريات تيون أرابيا

### التكنولوجيا

انفورميشن سيستم أسوشيتس (ASI)

# تقرير الحوكمة 2020

#### تقرير الحوكمة الصادر عن شركة العربية للطيران ش.م.ع. عن العام 2020

#### 1. بيـان الإجـراءات التـي تـم اتخاذهـا لاسـتكمال نظـام حوكمـة الشـركات خـلال عـام 2020، و كيفيـة تطبيقهـا:

لقـد كان لشـركة العربيـة للطيـران السـبق فـي تطبيـق مبـادئ الحوكمـة العامـة للشـركات، حيـث تؤمـن الشـركة بأهميـة التطبيـق العملي لتلكم المبادئ ومراعاة قوانيان الحوكمة بشكلها الدقياق، و الممارسـات ضمـن الإطـار العـام لقوانيـن و مبـادئ الحوكمـة التـي تحفـظ حقــوق و مصالــح الشــركة ومســتثمريها وإدارتهــا والبيئــة الاستثمارية المحيطة بها.

لـذا فـإن شـركة العربيـة للطيـران، و كافـة الشـركات التابعـة لهـا فـي المجموعـة، ملتزمـة بكافـة القوانيـن و الإجـراءات المفروضـة عليهـا كشـركة طيـران عالميـة و كشـركة مسـاهمة عامـة وطنيـة و يشـمل ذلـك القانـون الإتحـادي رقـم 2 لعـام 2015 و قانـون رقـم 26 لعـام 2020، بخصـوص الشـركات التجاريـة ومـا قـد يليـه مـن قـرارات وتعديــلات أو تفســيرات، و أيــة ايضاحــات تصدرهــا هيئــة الاوراق الماليـة والسـلع والجهـات الرسـمية المختصـة وذلـك فـي كافـة أنشـطتها وتعاملاتهـا. كمـا وتلتـزم الشـركة بتطبيـق القـرار رقـم 7 لعام 2016 و القرار رقم 3 لعام 2020 الصادر عن وزير الاقتصاد و رئيـس مجلـس إدارة هيئـة الأوراق الماليـة والسـلع بشـأن ضوابـط الحوكمـة ومعاييـر الانضبـاط المؤسسـي، وأيـة قـرارات قـد تصـدر بتعديله او تحل محله. و هـو مـا زرع الثقـة فـي الجهـات الاسـتثمارية الكبـرى حـول العالـم لتتبـوء مكانهـا ضمـن مـلاك العربيـة للطيـران.

وفي هـذا الصـدد فقـد أصـدرت الشـركة القواعـد الإجرائيـة لتطبيـق المبادئ، متضمنة ما يلي:

- أ) بيان قنوات الاتصال مع المساهمين.
  - ب) ضوابط الاخلاق والسلوك
    - ج) سياسة تداول الأسهم
    - د) سياسة نشر المخالفات
- ه) سياسة المسؤولية الاجتماعية و البيئية للشركة
  - و) سياسة أرباح الأسهم "التوزيعات"

يتـم عـرض هـذه السياسـات عـلى الموظفيـن الجـدد فـي الشـركة، كما و قـد تـم نشـر تلـك القواعـد فـي الصفحـة الإلكترونيـة الداخليـة للشركة بحيث تتاح لكافة الموظفيان للاطلاع عليها و للرجوع إليها في أي وقت.

#### 2. تداولات أعضاء مجلس الإدارة في الأوراق المالية:

إن مجلـس إدارة شـركة العربيـة للطيـران و الإدارة التنفيذيـة عـلى اطلاع تـام و علـم و درايـة بأهميـة القواعـد والإجـراءات التـي تحكـم تعامـلات أعضاء المجلس وموظفى الشركة ممن تتوافر لديهم معلومات بحكم مناصبهم. وبهدف الارتقاء بمستوى الشفافية والإفصاح وإتاحـة الفرصـة للمسـاهمين ليكونـو متسـاوين فـي تعاملاتهـم فـي سهم الشركة شأنهم في ذلك شأن المطلعيـن مـن داخـل الشركة، فقــد أصــدرت الشــركة بيانــا داخليــا و أدرج ضمــن دليــل حوكمــة الشـركات الخـاص بالشـركة، يبيـن شـروط تعامـلات المطلعيـن، و ضرورة الإفصاح عنها في هذا التقرير.

تصبو الشركة من خلال هذه الإجراءات المتخذة إلى حماية حقوق كافـة الأطـراف المعنيـة، وكذلـك المحافظـة عـلى سـمعة الشـركة وتعزيــز ثقــة المسـاهمين والمسـتثمرين بهـا. وكمـا أشــرنا سـابقا، تضمنـت القواعـد الإجرائيـة و التطبيقيـة للحوكمـة فـي شـركة العربيـة للطيـران سياسـة تـداول الأسـهم، والتـي توضـح آليـة و شـروط تـدوال المطلعيـن مـن كبـار الموظفيـن وأعضـاء مجلـس الإدارة.

هذا و لم تكن هناك تداولات لأي من أعضاء مجلس الإدارة أو عائلاتهم من الدرجة الأولى على سهم شركة العربية للطيران خلال عام 2020.

#### بيان بملكية أعضاء مجلس الإدارة و زوجاتهم و أبناؤهم القصر:

8,500,000	الشيخ عبدالله بن محمد آل ثاني
700,000	زوجته
41,464,642	عادل عبدالله علي
0	زوجته
2,000,000	الشيخ خالد القاسمي
0	زوجته
18,289,407	الشيخ محمد آل ثاني
0	زوجته
161,705	ابنه (قاصر)
0	وليد الصايغ زوجته
0	مطر البلوشي زوجته
0	سامر قاطرجي
0	زوجته

#### 3. تشكيل مجلس الإدارة :

أ. بيان التشكيل:

يتكون مجلس الإدارة من سبعة أعضاء، حسب النظام الأساسي للشركة، وقد تم انتخاب المجلس الحالي في اجتماع الجمعية العمومية العادي من عام 2020.

1. الشيخ عبدالله بن محمد آل ثاني

رئيس المجلس

2. عادل عبدالله العلى

عضو تنفيذي

3. الشيخ محمد بن عبدالله آل ثاني عضو مستقل

4.الشيخ خالد بن عصام القاسمي

عضو مستقل

5.وليد ابراهيم الصايغ

عضو مستقل

6. مطر محمد البلوشي

عضو مستقل

7. سامر قاطرجي

عضو مستقل

#### ملخص السير الذاتية للأعضاء :



### الشيخ عبدالله بن محمد آل ثاني

رئيس مجلس إدارة شركة العربية للطيران منذ 2003

تولى سمو الشيخ عبدالله بن محمد آل تْإني عدة مناصب رفيعة في دولة الإمارات، منها عضوية المجلس التنفيذي لإمارة الشارقة كما شغل أيضاً منصب رئيس دائرة الطيران المدني في الإمارة. وله مساهمات معروفة في تنمية قطاع النقل الجوي في دولة الإمارات، وساهمت جهوده بشكل كبير بتعزيز الحركة السياحية و الاقتصادية و التنموية في إمارة الشارقة.



### عادل عبدالله العلى

الرئيس التنفيذي، و عضو مجلس إدارة العربية للطيران منذ 2003



يتمتع عادل عبد الله العلي بمكانة كبيرة في قطاع الطيران باعتباره رائد نموذج الطيران الاقتصادى في منطقة الشرق الأوسط وشمال أفريقيا، وأحد أهم مطوري قطاع الطيران الحديث في العالم. وتعدّ إنجازاته ومساهماته في مجال النقل الجوي، وقطاع السياحة في العالم العربي محل تقدير واسع من قبل مجتمع الطيران الدولي. وقد استطاع عادل علي تغيير مسار قطاع الطيران العربي في أكتوبر 2003 عند إطلاقه لشركة<sup>.</sup> "العربية للطيران"، أول شركة طيران اقتصادي في الشرق الأوسط وشمال أفريقيا، مما مهد الطريق لنشوء سوق جديدة للطيران في المنطقة لم تكن آفاقها قد استكشفت من قبل

يتمتع السيد عادل بخبرة تتجاوز الـ30 عاماً في عالم الطيران والتخطيط الاستراتيجي، والالمام بالسياحة والعمليات التجارية وهو ما تم عكسه في شركةً العربية للطيران منذ بدء العمليات في عام 2003. وشغل السيد عادل على سابقاً منصب نائب الرئيس للخدمات التجارية والعملاء في طيران الخُليج حيث لعب دوراً رئيسيا في إعادة هيكلة الشركة وانتعاشها. كما أمضى فترة تجاوزت الـ20 عاما مع الخطوط الجوية البريطانية، حيث تسلم العديد من المناصب الإدارية الرئيسية من بينها المدير العام لمنطقة الشرق الأوسط وأفريقيا. السيد عادل حاصل على شهادتي الباكالوريوس و الماجستير في إدارة الأعمال.



### الشيــخ محمـد بن عبدلله ال ثاني

عضو مجلس إدارة شركة العربية للطيران منذ 2011

يعد الشيخ محمد بن عبدالله ال ثاني من الشباب القياديين في إمارة الشارقة، حيث له بصمات واضحة على ا عدة اصعدة تجارية أهمها السياحة و الطيران. تولى الشيخ محمد إدارة مكتب صاحب السمو حاكم الشارقة في الجامعة الأميركية في الشارقة، و من ثم تم تعيينه مديرا عاما لمركز الإحصاء، حيث تولى اعداد و تأسيس ... المركز، و أخيرا استلم منصب رئيس دائرة الإحصاء و التنمية المجتمعية في الشارقة حتى 2018.

و الآن يتولى نصب رئيس مجلس إدارة كل من شركة جاما للطيران، شركة أي أم القابضة، شركة النورس للضيافة، شركة سانتوس الدولية، وشركة أسنت للدعاية والإعلان، و الشركة الدولية للسياحة. و هو نائب رئيس مجلس إدارة نادي الشارقة للرماية و الجولف. الشيخ محمد حاصل على شهادتي الباكالوريوس و الماجستير في إدارة الأعمال



### الشيخ خالد بن عصام القاسمي

عضو مجلس إدارة العربية للطيران منذ 2014، رئيس دائرة الطيران المدنى بالشارقة.

الشيخ خالد بن عصام القاسمي هو رئيس دائرة الطيران المدني بالشارقة و عضو بالمجلس التنفيذي لإمارة الشارقة و الذي يترأسه سمو ولى عهد الشارقة.

خلال مسيرته المهنية تولى الشيخ خالد مناصب إدارية عدة في كل من هيئة مطار الشارقة و دائرة الطيران 

و بالإضافة للمسؤوليات السابقة، فإن الشيخ خالد عضو مجلس إدارة الهيئة العامة للطيران المدني بدولة الإمارات العربية المتحدة.



#### سعادة وليد إبراهيم الصايغ

عضو مجلس إدارة العربية للطيران منذ 2017، مدير عام دائرة المالية المركزية في حكومة الشارقة.

يشغل سعادة وليد الصابغ منصب مدير عام دائرة المالية المركزية بالشارقة، والرئيس التنفيذي لشركة الشارقة لإدارة الأصول، الذراع الاستثمارية لحكومة الشارقة، وهو عضو في لجنة السياسات المالية لوزارة المالية بدولة الإمارات العربية المتحدة، ورئيس مجلس إدارة الشارقة القابضة، وعضو مجلس إدارة تلال العقارية، ويتمتع بخبرة طويلة في عالم الاستثمار والمال.

يمتلك الصايغ خبرات مهنية متعددة، في مجالات حيوية، تشمل المحاسبة الحكومية، وإعداد الميزانيات، والتنظيم الإداري، والتخطيط الاستراتيجي، وإدارة الأزمات، وغيرها،. وسبق له العمل في عدد من الجهات الحكومية والشركات الخاصة الرائدة في دولة الإمارات، من بينها هيئة مطار الشارقة الدولي، ودبي القابضة، ومجموعة الفطيم.



#### السيد مطر محمد البلوشي

عضو مجلس الإدراة منذ 2019

السيد / مطر البلوشي ، مواطن من الإمارات العربية المتحدة ، لديه أكثر من اثنين وعشرين عامًا من الخبرة في مجال إدارة التمويل وصناديق الاستثمار. بدأ حياته المهنية في يناير 1992 مع البنك المركزي لدولة الإمارات العربية المتحدة كمتداول في قسم الخزينة. في يوليو 5991 انضم إلى شركة أبو ظبي للاستثمار كمدير لمحفظة الاستثمار ، في يونيو 1998 ، انضم إلى بنك الخليج الأول كرئيس قسم الخزينة والاستثمار ، ثم انتقل إلى بنك أبو ظبي الوطني في مارس 1002 كرئيس قسم العملات الأجنبية والسلع . في فبراير 2005 ، أصبح السيد البلوشي رئيسًا لمجموعة أسواق رأس المال المحلية والمدير العام لأبوظبي للخدمات المالية )التابعة لبنك أبوظبي الوطني ( ، وحصل على لقب مدير أول / مجموعة إدارة الأصول في أكتوبر 2006. يشغل السيد البلوشي حالياً منصب رئيس قسم الاستثمار في مجموعة داس القابضة ، وهو عضو مجلس إدارة في كل من بنك الطاقة الأول في البحرين ، واتصالات مصر ،وبنك السلام البحرين ورئيس مجلس إدارة شركة معالم القابضة في البحرين. السيد البلوشي هو قائد جاد لمجموعة العمل، ويتمتع بمهارات ممتازة في التحليل المالي وحل المشكلات وبناء العلاقات المتعددة في مجال الاستثمار. يحمل السيد البلوشي في العلوم المالية والمصرفية من جامعة أركنساس بالولايات المتحدة الأمريكية.



#### السيد سامر قاطرجي

عضو مجلس الإدراة منذ 2020

يتمتع السيد قاطرجي بخبرات مهنية واسعة في قطاع الخدمات المالية الإستشارية والإستثمار لفترة تجاوزت 22 عاماً. وقد تولى السيد قاطرجي خلال مسيرته المهنية إدارة وهيكلة عمليات إستثمارية وتمويلية معقدة في ميادين مختلفة في الأسواق المالية المحلية والإقليمية والعالمية. ولديه خبرات في عمليات الدمج والإستحواذ، والاستشارات المالية الاستراتيجية، وإعادة هيكلة رأس المال، وكذلك هيكلة أدوات التمويل، سواء في الأسهم أو منتجات الدين.

ويتمتع السيد قاطرجي بخبرات في قطاعي النقل والخدمات اللوجستية إذ شارك في الطرح العام الأولي لأسهم "العربية للطيران ش.م.ع"، والإكتتاب العام لأسهم "الخطوط الجوية الملكية الأردنية المساهمة العامة"، ولأسهم "آرامكس"، وكذلك الطرح العام الأولي لأسهـــم "موانـــئ دبـــي العالميـــة".

يتولى السيد قاطرجي في الوقت الحاضر منصب الرئيس التنفيذي والمدير المفوض لشركة تراسبريدج، وهي شركة استشارية للاستثمار مقرها في مركز دبي المالي العالمي، وتخضع لرقابة سلطة دبي للخدمات المالية. وقد قام السيد قاطرجي من خلال دوره هذا بقيادة فريق عمل تنفيذي قوي إستطاع إبرام بعض المعاملات البارزة، الأمر الذي أهل الشركة للحصول على بعض الجوائز المرموقة في حقل صناعة الخدمات المالية. وقبل ذلك قاد السيد قاطرجي الفريق الإستشاري للمؤسسات المالية والمؤسسات الراعية لدى مجموعة سيتي غروب المصرفية العالمية في منطقة الشرق الأوسط، ولعب دورا مهما في توسع الخدمات الإستشارية للمجموعة في المنطقة. كما تولى مناصب قيادية لدى شركة "شعاع كابيتال" في دبي، "برايم كورب فاينانس" و"ميدل إيست كابيتال جروب" في بيروت.

إنّ السيد قاطرجي حائز على درجة الماجستير ودرجة البكالوريوس في إدارة الأعمال، بالإضافة الى درجة البكالوريوس في علم الأحياء من الجامعة الأمريكيـــة في بيروت.

#### العضويات في مجالس إدارة شركات مساهمة عامة:

1. الشيخ عبدالله بن محمد آل ثاني: بالإضافة إلى رئاسة مجلس إدارة شركة العربية للطيران، يتولى الشيخ عبدالله بن محمد آل ثاني منصب نائب رئيس مجلس إدارة شركة البحيرة للتأمين.

2. السيد وليد الصايغ عضو مجلس إدارة بنك الاستثمار.

3. السيد مطر البلوشي عضو في مجلس إدارة مصرف السلام البحريني

#### ب بيان تمثيل العنصر النسائي:

المجلس الحالي منتخب من قبل الجمعية العمومية في عام 2020، ولا يوجد تواجد للعنصر النسائي في مجلس الإدارةُ الحالي ،إلا أن للعنصُر النسائي تواجد في الإدارة العليا للشركة.

#### ت .بيان بأسباب عدم ترشح أي عنصر نسائي لعضوية مجلس الإدارة:

في شركة العربية للطيران تعد كافة أنواع المساواة دائما من أبجديات .. العمل، و على رأس تلك الأبجديات المساواة بين الجنسين والتي دائما ما تكون ضمن أولوياتها. وفي قراراتها الخاصة بالتعيين والترقيات و الترشيح، تعتمد العربية للطّيران دائماً على المؤهلات والخبرات كمقياس رئيسي دون الإلتفات إلى الجنس أو العرق. وقد تم فتح باب الترشح لمجلس الإدارة للعامة و بشكل متساوى بين الجنسين، إلا أن جميع المترشحين كانوا من الرجال.

#### ث .بيان بما يلى:

1. مجموع المكافآت المدفوعة لأعضاء مجلس الإدارة لعام 2019:

أقرت الجمعية العمومية مكافأة مجلس الإدارة بمبلغ 5.875 مليون درهم عن عام 2019.

2. مجموع المكافآت المقترحة لأعضاء مجلس الإدارة لعام 2020:

ستنظر الجمعية العمومية لعام 2020 في مقترح مجلس الإدارة بحجب مكافأة المجلس لعام 2020.

3. بيان تفاصيل بدلات الحضور: لم يستلم أعضاء مجلس الإدارة بدل لحضور الاجتماعات عن عملهم في 2020.

4. تفاصيل البدلات أو الرواتب أو الأتعاب التي تقاضاها عضو مجلس الإدارة: لا توجد.

#### ج. جدول اجتماعات مجلس الإدارة و الحضور:

الجدول مرفق في نهاية التقرير، تحت الملحق رقم 1.

ح. عدد قرارات مجلس الإدارة بالتمرير: لا توجد.

#### خ. مهام و اختصاصات المجلس التي فوضت للإدارة التنفيذية:

و بالإشارة إلى دور المجلس و اختصاصاته، يشرف مجلس الإدارة على الإطار العام و استراتيجيات الشركة، ومناقشتها مع الإدارة التنفيذية، في حين أن الإدارة التنفيذية مفوضة في الإدارة اليومية للشركة. و ترفع الإدارة التنفيذية تقاريرها للمجلس والْتي تشمل خططها التوسعيةً والتحديات التي تواجهها، وتوجهاتها المستقبلية.

هذا ولم يفوض المجلس الإدارة التنفيذية لمهمة بعينها، غير أن الإدارة التنفيذية مفوضة بالإدارة اليومية للشركة وتسيير الأعمال التجارية وتنميتها، والرجوع للمجلس في الظروف الاستثنائية أو التحديات، أو الاستثمارات والقرارات المهمة.

#### خ. تعاملات الأطراف ذات العلاقة:

لم تكن هناك تعاملات مع الأطراف ذات العلاقة (أصحاب المصالح).

#### ذ. الهيكل الإداري:

الهيكل الإداري في المرفق رقم 4.

#### ر. بيان تفصيلي بكبار الموظفين:

أي مكافآت أخرى نقدية□ عينية للعام 2020 أو تستحق مستقبلاً	مجموع المكافآت المدفوعة عن العام 2020	مجموع الرواتب والبدلات لعام 2020	تاريخ التعيين	المنصب
0	0	4,410,000	فبراير 2003	الرئيس التنفيذي للمجموعة
0	0	1,449,204	نوفمبر 2007	مدير استحواذ الطائرات والخدمة الفنية
0	0	1,120,224	يونيو 2012	مدير الاستراتيجية و الشبكة
0	0	1,079,718	مايو 2004	مدير المبيعات و الشحن
0	0	1,016,722	يوليو 2003	المدير المالي
0	0	1,005,254	أكتوبر 2003	رئيس العمليات الجوية
0	0	970,404	أغسطس 2012	رئيس المعايير الفنية

ملاحظة: اتخذت الشركة قراراً بخفض الرواتب خلال السنة نظراً للجائحة، و الجدول يوضح المدفوعات الفعلية.

#### 4. مدقق الحسابات الخارجي :

لقد تم تعيين جرانت ثورنتون كمدقق الحسابات لعام 2020. وهي إحدى المنظمات الدولية الرائدة والمستقلة التي تقدم خدمات التدقيق والضرائب والإستشارات. تقدم جرانت ثورنتون الدولية خدماتها المهنية منذ أكثر من مائة عام بأكثر من 130 دولة وأكثر من 700 مكتب حول العالم. لدى جرانت ثورنتون الدولية أكثر من 50 الف موظف يعملون بالشركات الأعضاء حول العالم.

إن جرانت ثورنتون الإمارات العربية المتحدة هي عضو في جرانت ثورنتون الدولية المحدودة، وقد تأسست جرانت ثورنتون الإمارات العربية المتحدة في عام 1966. استطاعت جرانت ثورنتون أن تكتسب سمعة جيدة فيما يتعلق

بتوفير خدمات متميزة للشركات محلياً وإقليمياً وعالميا. تضم جرانت ثورنتون الإمارات العربية المتحدة أكثر من 250 موظف متضمنين 20 شريك.

تقدم جرانت ثورنتون الإمارات العربية المتحدة خدمات التدقيق والضرائب والإستشارات والتدقيق الداخلي وتقصي الحقائق وإستشارات تقنية المعلومات من خلال مكاتبها بالدولة.

لم تكن هناك أية تحفظات للمدقق الخارجي في تقريره لعام 2020.

هذا و لم يتم استخدام شركة Grand Thornton لأي خدمات أخرى.

#### أ. بيان الأتعاب والتكاليف الخاصة بالتدقيق أو الخدمات التي قدمها مدقق الحسابات الخارجي ، وذلك حسب الجدول التالي:-

جرانت ثورنتون للمحاسبة والمراجعة د/ أسامة رشدي البكري (منذ 2019)	إسم مكتب التدقيق واسم المدقق الشريك
منذ عام 2019	عدد السنوات التي قضاها كمدقق حسابات خارجي للشركة
465,000 درهم إماراتي٠	إجمالي أتعاب التدقيق لعام 2020 (درهم)
لا يوجد	أتعاب وتكاليف الخدمات الخاصة الأخرى بخلاف التدقيق للبيانات المالية لعام 2020 (درهم) إن وجدت وفي حال عدم وجود أية أتعاب أخرى يتم ذكر ذلك صراحةً
تم تعيين السادة PKF لاعادة تقييم الشهرة.	تفاصيل وطبيعة الخدمات المقدمة الأخرى (إن وجدت) وفي حال عدم وجود خدمات أخرى يتم ذكر ذلك صراحةً

#### 5. لجنــة التدقيــق:

أ. يقر رئيس لجنة التدقيق بمسؤوليته عن نظام اللجنة في الشركة، و مراجعته لآلية عملها و التأكد من فعاليتها. كما يقر كما يقر بمسؤوليته عن نظام المتابعة والإشراف على تعاملات الأشخاص المتطلعين في الشركة وعن مراجعته لآلية عمله والتأكد من فعاليته. كما و قرر مجلس الإدارة إناطة «إدارة المخاطر» إلى

#### ب. أسماء أعضاء اللجنة و اختصاصاتها:

تشكلت هذه اللجنة وفقاً لأتظمة وضوابط حوكمة الشركات وهي مكونة من

• يشكل لجنة التدقيق في شركة العربية للطيران:

رئىساً السيد وليد الصايغ عضواً السيد مطر البلوشي السيد سامر قاطرجي

ترفع اللجنة تقاريرها و توصياتها إلى مجلس الإدارة.

أما مهام هذه اللجنة بشكل عام فهي على النحو التالي:

- أ) تبنى سياسة تعيين والتعاقد مع مدقق الحسابات الخارجية.
  - ب) مراجعة القوائم المالية.
  - ج) وضع أطر الرقابة الداخلية.
  - د) وضع السياسات المالية و سياسات التدقيق.
    - ه) اعداد التقارير و التدقيق العام.
      - و) نشر المخالفات و الاحتيال.
    - ز) الاشراف على تعاملات المطلعين.
      - ح) إدارة المخاطر.
  - ط) النظر في المهام التي تولى إلى اللجنة من مجلس الإدارة.

كما و يحتوى دليل القواعد الاجرائية للحوكمة على مهام اللجنة بشكل مفصل.

ج. بيان عدد الاجتماعات و الحضور:

المرفق رقم 2، يجد القارئ جدول بتواريخ الاجتماعات و الحضور.

#### 6. لجنــة الترشيحات والمكافآت:

أ. يقر رئيس لجنة التدقيق بمسؤوليته عن نظام اللجنة في الشركة، و مراجعته لآلية عملها و التأكد من فعاليتها.

ب. أسماء أعضاء اللجنة و اختصاصاتها:

تشكلت هذه اللجنة وفقاً لأنظمة وضوابط حوكمة الشركات وهي مكونة من ثلاثة أعضاء.

• يشكل لجنة الترشيحات و المكافآت في شركة العربية للطيران:

الشيخ محمد آل ثاني رئيساً الشيخ خالد القاسمي عضواً عضواً السيد وليد الصايغ

- أ) وضع سياسة خاصة بالترشح لعضوية مجلس الإدارة و الإدارة التنفيذية تهدف إلى مراعاة التنويع بين الجنسين ضمن التشكيل و تشجيع المرأة.
- ب) تنظيم و متابعة الإجراءات الخاصة بالترشح لعضوية مجلس الإدارة بما يتفق مع القوانين و الأنظمة المعمول بها و قرار رئيس مجلس إدارة الهيئة رقم 2016/7.
  - ج) التأكد من استقلال الأعضاء المستقلين بشكل مستمر.
- د) إعداد السياسة الخاصة بمنح المكافآت و المزايا و الحوافز و الرواتب الخاصة بأعضاء مجلس الإدارة و العاملين فيها، و مراجعتها بشكل سنوي.
  - ه) مراجعة هيكل مجلس الإدارة و رفع التوصيات.
- و) تحديد احتياجات الشركة من الكفاءات على مستوى الإدارة التنفيذية العليا و الموظفين و أسس اختيارهم.
- ز) اعداد السياسات الخاصة بالموارد البشرية و التدريب في الشركة و مراقبة

كما و يحتوى دليل القواعد الاجرائية للحوكمة على مهام اللجنة بشكل مفصل.

- ج. جدول الإجتماعات و الحضور:
- في المرفق رقم 3 يجد القارئ جدول الاجتماعات مع التواريخ و الحضور.

#### 7. لجنة متابعة و الإشراف على تعاملات الأشخاص المتطلعين:

تتضمن القواعد الإجرائية لدليل الحوكمة الخاص بالشركة سياسة تعاملات المطلعين. و حددت منع أي تداول على الأسهم بناء على معلومات غير متوفرة للعامة، أو إطلاع الغير على تلك المعلومات. كما و حددت السياسة النوافذ المسموح من خلالها التعامل حسب القوانين. و أكدت على ضرورة الإفصاح عن مركز المتعامل في الشركة للوسيط المالي عند أي تداول.

أسند مجلس الإدارة الإشراف على تعاملات المطلعين إلى لجنة التدقيق.

#### 8. هذا و لا توجد لجان أخرى منبثقة من مجلس الإدارة.

#### 9. نظام الرقابة الداخلية:

أ. يقر مجلس الإدارة بمسؤوليته عن نظام الرقابة الداخلية في الشركة و عن مراجعته لآلية عمله و التأكد من فعاليته.

ب. مدير الرقابة الداخلية و ضابط الامتثال: السيد محمد الباشا.

المؤهلات العلمية: باكالوريوس محاسبة (1989) و شهادة مالية مهنية من الولايات المتحدة الأمريكية.

تاريخ التعيين: 2013

د. كيفية تعامل إدارة الرقابة الداخلية مع أية مشاكل كبيرة بالشركة أو تلك التي تم الإفصاح عنها في التقارير و الحسابات. (في حال عدم وجود أية مشاكل يرجى

لا توجد مشاكل كبيرة أو جوهرية في 2020 خاصة بالشركة، و إنما تأثر الوضع العام بالجائحة.

و عموماً، عند وجود مثل تلك المشاكل يتم مناقشتها مع الإدارة العليا لإيجاد حلول سريعة و فاعلة، و من ثم رفعها إلى لجنة التدقيق المنبثقة من مجلس الإدارة لمراجعة الحلول المقترحة و إقرارها، و تتولى اللجنة مناقشة تفاصيل المشكلة و الخطوات المقترحة و المتخذة لمعالجتها مع مجلس الإدارة.

يعد نظام الرقابة الداخلية نظاما متكاملا يفرض الاجراءات و الشروط و القوانين الادارية، و يراقب تطبيقها بشكل عملي من خلال أداء الشركة. و لا يعد هذا النظام عائقا و مانعا لفعالية العمل و سرعة الانجاز و الأداء، بل على العكس تماما فهو ما يضمن للشركة تطوير فعالية الأداء و فعالية إدارة المخاطر ونظام الرقابة الداخلي بالشركة. و هو ما يقيس نسبة الالتزام بالسياسات والإجراءات الموضوعة، حماية الممتلكات، الاستخدام الاقتصادي والفعال للموارد. هذا و قد اقر المجلس بمسؤوليته عن نظام الرقابة الداخلية في الشركة وعن مراجعته

يتولى إدارة الرقابة الداخلية، و مهام ضابط الامتثال، السيد محمد الباشا و هو محاسب قانوني و مدقق مالي معتمد ذو خبرة في المحاسبة القانونية و الرقابة الداخلية تتجاوز خمسة و عشرون عاما في التدقيق الداخلي والتدقيق الخارجي، في شركات و مؤسسات مالية عدة. و قد انضم السيد الباشا إلى فريق العربية للطيران في بداية 2013، حاملا معه خبره طويلة في مجال التدقيق الداخلي و ذلك في مصارف عالمية، في مناطق عديدة من العالم.

و من المسؤوليات الرئيسية لإدارة التدقيق الداخلي :

تطوير برامج لمراجعة الحسابات لضمان حماية أصول الشركة ، وتكون مسؤولة عن ضمان سلامة المعلومات؛ الإذعان مع سياسات الشركة وإجراءاتها وأنظمتها ، وتقييم الأداء التنظيمي، والاستفادة المثلى من الفرص وتقليل المخاطر ، والاستخدام الأمثل لموارد الشركة، و خلق نظام للرقابة الداخلية.

و يتم ذلك عبر:

- تطوير و متابعة السياسات و الممارسات على مستوى الشركة.
  - وضع خطط و برامج على نطاق الشركة للتدقيق الداخلي.
- ضمان التطبيق المتواصل للممارسات والسياسات المالية والمحاسبية وإدارة
- استعراض موثوقية وسلامة التشغيل و الأنظمة المالية ، وغيرها من نظم المعلومات الإدارية والوسائل المستخدمة لتحديد الأداء ، و تصنيف و تقرير هذه المعلومات.

- استعراض وسائل الحفاظ على الأصول وحسب مقتضى الحال التحقق من وجود الأصول المذكورة.
- دراسة الوضع الاقتصادي و كفاءة الموارد التي توضفها الشركة، وتحديد الفرص المتاحة لتحسين الأداء التشغيلي.
- مراقبة ومراجعة الإجراءات / وظائف اللجان المختلفة على النحو المطلوب من قبل لجنة المراجعة وذلك للتعبير عن رأى مستقل.
  - التنسيق مع مدققو الحسابات القانونيين المستقلون.
- مراجعة والموافقة على جميع التغييرات الكبيرة في النظم المالية والمحاسبية والممارسات والإجراءات لضمان الرقابة الداخلية.
- إجراء التحقيقات ومراجعة الحسابات على النحو المقترح من قبل الإدارة العليا أو من قبل الرئيس التنفيذي / مجلس الإدارة ، من أُجل تحديد الحقائق والأسباب من المخالفات المشتبه فيها.
- ضمان دراسة السياسات القائمة والممارسات والإجراءات، والعمل على تطويرها من أجل تحسين الرقابة والحفاظ على أصول الشركة.
- التقرير إلى المجلس / الرئيس التنفيذي لشركة / لجنة التدقيق حول مدى كفاية وفعالية الشركة في نظام المحاسبة الإدارية الداخلية ، والضوابط المالية ، ونوعية الأداء التشغيلي بالمقارنة مع المعايير الموضوعة.
- متابعة وضع تقارير وتوصيات مراجعة الحسابات وتقديم تقرير متابعة إلى المجلس / رئيس مجلس الإدارة ولجنة التدقيق.

تصميم جدول زمني للإدارة لتطبيق الخطط السنوية لمراجعة الحسابات وتنفيذها بعد إقرارها من لجنة التدقيق الداخلي.

- تقديم عرض عن أنشطة مراجعة الحسابات والدراسات على مستوى الشركة الأم و الشركات التابعة على النحو المطلوب من قبل لجنة التدقيق الداخلي.
- إعداد خطط الإدارة السنوية والميزانيات التشغيلية، وبعد الموافقة عليها، الرقابة على النفقات وملاك الموظفين لتضاهى هذه الخطط والميزانيات.
- ممارسة الإدارة الفعالة لموظفى الإدارة، من حيث اختيار وتدريب وتحفيز وتقييم و تأديب الموظفين في اتصال مع الموارد البشرية.
  - التأكد من أن موارد الإدارات مستخدمة بشكل صحيح و فعال.
  - مسؤولية الاستعانة بمصادر خارجية لمهام مراجعة الحسابات.

هذا، و لم تصادف الشركة أية مشاكل كبيرة يتوجب الإفصاح عنها في هذا التقرير، أو مخالفات مرتكبة تستوجب بيان أسبابها، كما و لم تكن هناك أحداث جوهرية، خارجة عن المعتاد، و تستدعى التطرق إليها في هذا التقرير.

تم رفع ستة تقارير إلى لجنة التدقيق خلال العام المنصرم.

#### 10. تفاصيل المخالفات المرتكبة:

لا توجد مخالفات جوهرية. خالفت هيئة الأوراق المالية و السلع الشركة بمبلغ 4,000 درهم نظرا ً للتأخير في سداد رسم تجديد سجل الشركة مع الهيئة (و البالغ 10,000 درهم)، و الذي حان في يونيو 2020. وحان موعد التجديد في وقت توقفت فيه عمليات الشركة بشكل جذري نظرا ً لجائحة كورونا، وبالرغم من ان الانطباع العام أن توجه الحكومة في حينه هو التسهيل على الشركات في سداد الرسوم الحكومية، إلا أن ذلك التوجه لم ينطبق على تلك الرسوم و عليه فرضت الغرامة.

#### 11. مساهمة الشركة المجتمعية و البيئية:

مما لا شك فيه أن الشركة جزء من المجتمع، و لا يمكن أن تنسلخ منه بتاتاً، و عليه لا توفر العربية للطيران رحلات سلسة و ذات قيمة مضافة فحسب، بل تكرس الشركة جهودا كبيرة في سبيل رفع مستوى حياة من هم أقل حظا . و ذلك عبر تحمل المسؤولية من الاحتياجات الاجتماعية للمجتمعات المحلية والدولية، و مساعدتهم، و كان لذلك دورا ً مهما في نجاح الشركة.

تحقيقا لهذه الغاية ، خصصت العربية للطيران برنامجا ً للمسؤولية الاجتماعية بهدف خلق التنمية المستدامة مع التركيز على توفير التعليم والرعاية الصحية الأفضل للمجتمعات المحرومة. و قد كانت العربية الطيران بين أوائل من أدخل مبادرات المسؤولية الاجتماعية المستدامة للشركات من خلال إطلاق مشروع «سحاب الخير» بالتعاون مع جمعية الشارقة الخيرية.

ويهدف البرنامج إلى جمع الأموال من خلال مبادرات عدة، كتبرعات المسافرين عبر رحلات الشركة. ويتم استثمار الاموال المحصلة من الجهات المختلفة في مجالات شتى كالرعاية التعليمية والطبية في البلدان المحتاجة عبر شبكة العربية للطيران.

وقد أنشأت مبادرات «سحاب الخير» عيادات طبية في كل من السودان، وسريلانكا واليمن و تركيا ومصر وكينيا، في حين أنشأت مدارس تعليمية في سريلانكا والنيبال والهند وبنغلادش وكينيا. وعلاوة على ذلك، نفذ مشروع «سحاب الخير» العديد من الحملات الطبية في مختلف المجتمعات كالحملات ضد التهاب السحايا في السودان، ومبادرات ضد أمراض القلب في اليمن وغيرها الكثير.

و إلى جانب التعليم، تبنت الشركة مبادرات في مجالات مختلفة، كان منها

متطلباتهم في جميع خطط البني التحتية، و توفير الخدمات الضرورية المختلفة للمسافرين منهم.

كما و تولى الشركة اهتماما ً بالغاِّ بأصحاب الهمم، و تتأكد من أخذ احتياجاتهم و

العمل مع مستشفى 57357 لرعاية الأطفال المصابين بالسرطان في مصر

بمشاركة مجموعة من موظفي العربية للطيران.

وفي الظروف الصحية المحيطة، اتخذت الشركة الخطوات و الاجراءات الضرورية للحفاظ على صحة الموظفين و المسافرين الكرام.

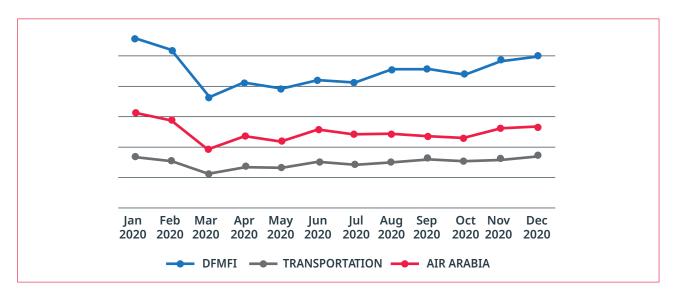
و أخيرا، مساهمةً و حفاظاً على البيئة، تعتمد الشركة سياسة استقطاب طائرات حديثة الطراز و الصنع، و لم يتم اسخدامها مسبقا، و ذلك لتجنب الانبعاثات الغير مرغوب بها و تقليصها. و تعتمد الشركة سياسة التقليص من الأوراق المطبوعة و إعادة تدوير الورق و ذلك للحد من استهلاك الغابات.

#### 12. معلومات عامة:

#### أ. بيان سعر سهم شركة العربية للطيران في كل شهر خلال العام:

السعر الأدنى	السعر الأعلى	الإغلاق	الشهر
1.51	1.61	1.52	يناير 2020
1.34	1.61	1.4	فبراير 2020
0.867	1.4	0.951	مارس 2020
0.870	1.17	1.14	أبريل 2020
0.990	1.13	1.04	مايو 2020
1.040	1.27	1.23	يونيو 2020
1.11	1.25	1.15	يوليو 2020
1.10	1.2	1.16	أغسطس 2020
1.11	1.19	1.12	سبتمبر 2020
1.07	1.14	1.1	أكتوبر 2020
1.07	1.27	1.24	نوفمبر 2020
1.17	1.31	1.28	ديسمبر 2020

#### ب. بيان الأداء مقارنة بمؤشر السوق العام والقطاع:



### ج) بيان توزيع ملكية الأسهم في نهاية 2020: \*المصدر: سوق دبي المالي.

الوصف	الفئة	الكمية	النسبة المملوكة
مصرف	عرب	6,000	0.0001
مصرف	مجلس التعاون الخليجي	5,846,000	0.1253
مصرف	الآخرين	958,175	0.0205
مصرف	الإمارات	121,779,263	2.6095
شركة	عرب	1,642,996	0.0352
شركة	مجلس التعاون الخليجي	120,018,967	2.5718
شركة	الآخرين	530,819,417	11.3746
شركة	الإمارات	2,640,859,206	56.5894
حكومة	الإمارات	5,071,728	0.1087
فرد	عرب	92,249,181	1.9768
فرد	مجلس التعاون الخليجي	123,014,473	2.6360
فرد	الآخرين	64,805,354	1.3887
فرد	الإمارات	901,414,954	19.3159
مؤسسة فردية	مجلس التعاون الخليجي	900,000	0.0193
مؤسسة فردية	الآخرين	304,600	0.0065
مؤسسة فردية	الإمارات	57,009,686	1.2216

### د) بيان المساهمين الذين يملكون ٥٪ أو أكثر من رأس مال الشركة:

اسم المستثمر	الكمية	النسبة %
الشارقه لإدارة الأصول ذ م م	865,904,256	%18.55
المها القابضة (FZE)	429,613,509	%9.21
مجموعه الشرق و الغرب العالميه ذ م م	280,266,779	% 6
بوند للاستثمار ش ذ م م	274,375,982	%5.87

#### ه) بيان توزيع المساهمين حسب الملكية:

نسبة الملكية من رأس المال	مجموع عدد الأسهم المملوكة للفئة	عدد المساهمين	عدد الأسهم المملوكة للمستثمر		
%3.320	20 154,912,286		أقل من 50,000 سهم		
%5.673	673 264,729,690		إلى أقل من 500,000 1,895 500,000		500,000 إلى أقل من 500,000
%13.682	638,514,638	470	500,000 إلى 5 مليون		
%77.325	%77.325 3,608,543,386		أكثر من 5 مليون		
%100	4,666,700,000	14,258	المجموع		

#### و) بيان بالإجراءات التي تم اتخاذها بشأن ضوابط علاقات المستثمرين.

يرأس فريق علاقات المستثمرين السيد عبدالرحمن بن طليعة، إلا لكل من الرئيس التنفيذي للمجموعة و الرئيس المالي للمجموعة، و مدير الاتصال المؤسسي دور هام و محوري في نشاطات الإدارة.

منذ تحول شركة العربية للطيران إلى شركة مساهمة عامة، أولت إدارة علاقات المستثمرين أهمية مطلقة و تتمحور مسؤولية الإدارة في شقين: الأول هو مساعدة صغار المستثمرين من خلال شرح آلية الاستثمار و الغاية منه، و متابعة حقوقهم في الأرباح السابقة غير المستلمة، و تشجيعهم على تحديث بياناتهم في السوق المالي، و الإجابة عن أسئلتهم العامة و يتم ذلك من خلال البريد الالكتروني (investorelations@airarabia.com) و الهاتف (97165088977 +) كما و توفر الصفحة الالكترونية بيانات محدثة بشكل ربع سنوى عن الشركة و أدائها و خططها:

http://www.airarabia.com/en/corporate-investor-relations

أمـا الشـق الثاني فهـو تسـويق الشـركة عنـد كبـار المسـتثمرين و الصناديـق الاستثمارية العالميـة و المحلليـن المالييـن لـدى كبـرى المنشـآت الماليـة و المصارف، و يتـم ذلـك عبـر المشاركة فـي المؤتمـرات المتخصصـة فـي هـذا

المجال.

بالإضافة إلى ذلك، يتم دعوة جميع المسجلين في قاعدة بيانات علاقات المستثمرين إلى مؤتمر هاتفي عقب انتهاء كل ربع، و يتم مناقشة البيانات المالية و الأداء خلال الربع المنصرم بوجود فريق ادارة علاقات المستثمرين، و يفتح الباب للأسئلة و الحوار مع المحللين و مدراء المحافظ، و المستثمرين.

#### ز) بيان بالقرارات الخاصة:

لا توجد أي قرارات خاصة تم عرضها على الجمعية العمومية.

#### ح) مقرر اجتماعات مجلس الإدارة:

عبدالرحمن بن طليعة

تاريخ التعيين: 2007

### ط) بيان الأحداث الجوهرية التي صادفت الشركة خلال 2020:

#### الربع الأول

- العربية للطيران تسجل أرباحاً صافية قياسية تجاوزت المليار درهم خلال عام 2019
  - العربية للطيران تتسلم طائرة جديدة من طراز إيرباص A321-LR
- جائحة كوفيد-19 تلقي بثقلها على صناعة الطيران العالمية حيث توقف السفر الحيوي وقامت العربية للطيران بسرعة بتلبية الطلب على رحلات الشحن ورحلات العودة إلى الوطن
- ارتقت العربية للطيران بمستوى الالتزام بخدمة عملائها، من خلال تقديم خيار الاسترداد النقدي، والمرونة في إعادة جدولة الحجوزات، وإعداد تفاصيل معلومات السفر الخاصة بكوفيد-19 على الموقع الإلكتروني لتوفير آخر تحديثات متطلبات السفر و إطلاق تغطية طبية لكوفيد-19 لجميع المسافرين
  - اتخذت إدارة العربية للطيران سلسلة من القرارات لحماية الموظفين والعملاء مع الحفاظ على استمرارية الأعمال

#### الربع الثانى

- العربية للطيران أبوظبي تحصل على " شهادة المشغل الجوي "
- العربية للطيران تسجل أرباحاً صافية قدرها 71 مليون درهم خلال الربع الأول 2020<sup>.</sup>

#### الربع الثالث

- العربية للطيران أبوظبي تدشّن عملياتها التشغيلية برحلة افتتاحية إلى مصر
  - العربية للطيران أبوظبي تسيّر رحلات مباشرة الى كابول ودكا
- العربية للطيران تسجل خسائر صافية قدرها 169 مليون درهم خلال النصف الأول 2020 نتيجة تداعيات كوفيد-19
  - العربية للطيران أبوظبي توسع عملياتها إلى مصر وتطلق رحلات جديدة إلى القاهرة
    - العربية للطيران تتسلم طائرة إضافية جديدة من طراز إيرباص A321-LR

#### الربع الرابع

- العربية للطيران أبوظبي تطلق رحلات جديدة إلى مسقط و الخرطوم و شاتوغرام و كاتماندو
  - العربية للطيران تسيّر رحلات مباشرة ما بين الشارقة وطشقند
- العربية للطيران تحصد المركز الأول في تصنيف مجلة 'ايرفاينانس' لأفضل 100 شركة طيران عالمية
- العربية للطيران المغرب تُطلق رحلات جوية جديدة تربط ما بين الدار البيضاء و ݣلميم و ريين و مالقة
- العربية للطيران تسجل خسائر صافية قدرها 44 مليون درهم خلال الربع الثالث 2020 نتيجة تداعيات كوفيد-19
  - العربية للطيران تفوز بجائزة "أفضل شركة طيران اقتصادي" خلال حفل توزيع جوائز مجلة آفييشن بزنس
    - العربية مصر تطلق رحلات جديدة ما بين أسيوط و عمّان

#### ى) بيان بنسبة المواطنين:

ترحب الشركة بمواطيني دولة الإمارات في كافة الوظائف، و تشجعهم على الانخراط في عالم الطيران الذي يحتوي مجالات عديدة للمواطنين اليوم. يتركز المواطنون في الوظائف الإدارية بشكل عام، و تحتضن إدارة العمليات مجموعة من الطيارين المواطنين، كما تحتضن إدارة الهندسة و الصيانة مهندسين

مواطنین أكفاء و ذات همة و نشاط.

و على الرغم من أن مهنة مضيفي الطيران و فنيي الطيران، و مركز الاتصال تشكل أكثر 50٪ من موظفي الشركة، إلا أنها لا تعد ضمن دائراة اهتمام المواطنين اليوم.

الحفاظ على السيولة و إدارة استمرارية الشركة خلال ما يعد أصعب تحديات

نسبة التوطين باستثناء المضيفين والفنيين	المواطنون	مضيفي الطيران والفنيين والتصال	عدد الموظفين العام	العام
% 2.1	20	1050	2000	2018
% 2.2	22	1100	2100	2019
% 2.95	20	678	1353	2020

القطاع على الإطلاق.

#### بيان بالمشاريع و المبادرات الابتكارية التي قامت بها الشركة خلال 2020٠:

تعد سنة 2020 سنة استثنائية، و ذات صعوبات جمة و غير مسبوقة، نظرا لتفشي وباء كوفيد-19، و تبعاته على قطاع الطيران. كرست الإدارة جهودها في

هذا و الله ولى التوفيق...

محمد الباشا	محمـد بن عبدالله آل ثاني	وليد الصايغ	عبدالله بن محمد آل ثاني
محمد الباشا	رئيس لجنة الترشيحات و المكافآت	رئيس لجنة التدقيق	رئيس مجلس الإدارة

#### ملحق رقم 1

جدول تواريخ اجتماعات مجلس إدارة شركة العربية للطيران و الحضور:

"Y" أي حاضر، و "N" معتذر.

د. غانم	مطر البلوشي	وليد الصايغ	السيد عادل العلي	الشيخ محمد آل ثاني	الشيخ خالد القاسمي	الشيخ عبدالله آل ثاني	التاريخ	رقم الاجتماع
Y	Υ	Υ	Υ	(يمثله الشيخ خالد) Y	Υ	Υ	9.2.2020	1
سامر قاطرجي	مطر البلوشي	وليد الصايغ	السيد عادل العلي	الشيخ محمد آل ثاني	الشيخ خالد القاسمي	الشيخ عبدالله آل ثاني	التاريخ	رقم الاجتماع
Y	Υ	Y	Y	Y	Υ	Y	23.3.2020	2
Y	Υ	Y	Υ	Υ	Υ	Υ	14.5.2020	3
Υ	Υ	Υ	Υ	Υ	Υ	Υ	10.8.2020	4
Y	Υ	Υ	Υ	N	Υ	Υ	10.11.2020	5

ملحق رقم ۲

جدول تواريخ اجتماعات لجنة التدقيق و الحضور: "Y" أي حاضر، و"N" معتذر.

د. غانم	الشيخ خالد	وليد الصايغ	التاريخ	رقم اجتماع لجنة التدقيق
Y	Υ	Υ	9.2.2020	1
د. غانم	الشيخ خالد	وليد الصايغ	التاريخ	رقم اجتماع لجنة التدقيق
Y	Y	Υ	1.10.2020	2
Y	Υ	Υ	26.10.2020	3
Y	Υ	Υ	10.11.2020	4

#### ملحق رقم ۳

جدول تواریخ اجتماعات لجنة الترشیحات و المکافآت:

"Y" أي حاضر، و "N" معتذر.

وليد الصايغ	الشيخ خالد	الشيخ محمد	التاريخ	رقم اجتماع لجنة الترشيحات
Υ	Υ	Υ	9.2.2020	1
		(يمثله الشيخ خالد)		

